



Aici puteți descărca toate documentele actuale.

Prezentele informații sunt destinate difuzării către cetățeni.

Vaccinarea de protecție împotriva virusului Corona prin centrul de vaccinare

Prezentul ghid vă informează asupra contextului și a modului de desfășurare a vaccinării de protecție împotriva virusului Corona, precum și asupra demersuri pe care trebuie să le întreprindeți Dvs. în prealabil. Vă mulțumim pentru faptul că sunteți de acord cu vaccinarea Dvs.! Astfel asigurați nu numai protecția Dvs. și a celor din jur, ci aduceți și un aport deosebit la punerea sub control a pandemiei.

i

Ce trebuie să știți acum

- În Germania, reglementările privind măsurile de protecție necesare sunt prescurtate prin formula AHA [A = Abstand (distanță), H = Hygiene (igienă), A = Alltagsmaske (mască de protecție gură-nas)]. Regulile „AHA” sunt valabile și în centrul de vaccinare. Vă rugăm să păstrați o distanță suficientă, să respectați regulile de igienă și să purtați o mască de protecție gură-nas. În centrele de vaccinare se asigură o aerisire suficientă.
- Protejați-vă personal, protejați pe oamenii dragi și întreaga societate: Nu există o obligație de vaccinare. Însă vaccinarea se recomandă în mod deosebit, numai astfel vă puteți proteja personal și puteți contribui la eforturile întregii omeniri de a găsi o ieșire din această pandemie.
- Un lucru este însă absolut sigur: Atât în Germania cât și în Europa, calitatea, eficacitatea și siguranța vaccinurilor sunt supuse unor controale deosebit de stricte. Acest lucru este valabil și pentru vaccinul de protecție împotriva virusului Corona.
- Deosebit de important, vă rugăm să rețineți: Pentru o protecție deplină sunt necesare două vaccinări.
- Recomandarea Comisiei permanente pentru vaccinare din Germania (STIKO): În faza de început nu există o cantitate suficientă de vaccinuri pentru toată lumea. Din acest motiv, vaccinarea are loc în mod eșalonat: La început trebuie protejate persoanele care prezintă cel mai mare risc. Scopul este de a asigura în mod progresiv tuturor oamenilor un drept egal de acces la vaccinarea de protecție împotriva virusului Corona.
- Prioritatea se acordă vaccinării persoanelor care prezintă un risc deosebit mare, pentru care o eventuală infectare ar putea provoca o îmbolnăvire gravă sau s-ar putea solda cu moartea, sau care, prin natura profesiei exercitate, sunt expuși unui risc de infectare deosebit de mare, fie pentru sine, fie pentru persoanele aflate sub protecția lor.

Verificarea dreptului Dvs. la vaccinare

În faza de început, dreptul Dvs. la vaccinare depinde în primul rând de situația Dvs. ca persoană care necesită îngrijire, precum și de vârsta Dvs. sau de exercitarea unei profesii în sectorul de sănătate publică. Vă rugăm să aveți la îndemână **Certificatul de vaccinare**, **Cartea de identitate** și eventual o **Dovadă din partea angajatorului**.

- **Cartea de identitate pentru dovedirea vârstei**
Persoanele în vârstă prezintă un risc deosebit de mare de a se îmbolnăvi grav sau de a deceda în urma infectării cu virusul COVID-19. Din acest motiv, ele sunt vaccinate în mod prioritar.
- **Dovada din partea angajatorului pentru confirmarea apartenenței Dvs. la o categorie profesională**
Personalul din centrele de sănătate și îngrijire se confruntă cu un risc deosebit de mare de a se infecta pe sine sau de a infecta și persoanele aflate sub protecția lor. Și această categorie de persoane are dreptul de a se vaccina în faza de început.



CELE 6 ETAPE PRIN CENTRUL DE VACCINARE

1

VERIFICAREA DREPTULUI LA VACCINARE ȘI ÎNREGISTRARE

Bine ați venit, vă mulțumim! La intrare (Check-in) veți fi înregistrat și se va verifica dreptul Dvs. la vaccinare.



2

SALA DE AȘTEPTARE ȘI INFORMARE

În sala de așteptare puteți viziona un film informativ înainte de a începe consultația medicală.



Pentru vizionarea filmului accesați link-ul:
www.corona-schutzimpfung.de



3

CONSULTAȚIA MEDICALĂ

Filmul explicativ vă oferă o multitudine de informații importante. Veți primi de asemenea și o foaie informativă și un formular de consimțământ. Vă rugăm să citiți cu atenție ambele documente. Ulterior veți avea ocazia unei discuții individuale: medicul vă va consilia în problemele de sănătate legate de vaccinarea împotriva virusului Corona. Puteți să-i adresați orice întrebare din punctul Dvs. de vedere. În final, vă rugăm să semnați foaia informativă și formularul de consimțământ. Veți primi o copie semnată a ambelor documente spre folosință personală.



Foaie informativă: Ce este virusul COVID-19, care sunt simptomele tipice și din ce cauză este atât de periculoasă această boală? Cum funcționează vaccinul, cum acționează el în corp și cât este de eficace? Ce aspecte trebuie luate în considerație înainte și după vaccinare? Ce reacții și efecte secundare pot apărea în urma vaccinării? Foaia informativă oferă răspunsuri referitor la întrebările esențiale privind vaccinarea de protecție împotriva virusului Corona.

Formularul de consimțământ: În baza formularului puteți furniza informații privind starea Dvs. de sănătate, vaccinările anterioare și alergiile existente. Medicul consultant vă va cere eventual detalii suplimentare. Prin semnătură veți consimți în mod expres la vaccinarea de protecție împotriva virusului Corona.



Toate documentele actuale
pot fi descărcate prin scanarea
acestui cod QR

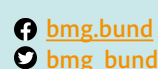
Informați-vă permanent!



Pe pagina de internet vă puteți înregistra pentru
buletinul informativ:

www.corona-schutzimpfung.de

Prin intermediul rețelelor sociale:



CELE 6 ETAPE PRIN CENTRUL DE VACCINARE

4

VACCINAREA

Acum vă puteți sufleca mânecele: a sosit momentul vaccinării. Vaccinul este administrat de personal de specialitate instruit. Vaccinarea va fi înscrisă în Certificatul Dvs. de vaccinare, consemnându-se printre altele și numărul de lot. În cazul în care nu dețineți un astfel de certificat, veți primi o dovadă înlocuitoare.



5

SUPRAVEGHEREA ULTERIOARĂ

Pentru mai multă siguranță veți rămâne pentru scurt timp într-o sală de așteptare separată, sub supraveghere medicală.

Pentru a participa la sondajul privind toleranța vaccinurilor COVID-19, descărcați aplicația SafeVac 2.0, elaborată de Institutul Paul Ehrlich (în Apple App Store sau Google Play Store). Acolo puteți raporta asupra eventualelor efecte secundare apărute.

Suplimentar se recomandă informarea medicului de familie asupra efectelor secundare, el putând să clarifice simptomele și să efectueze investigații suplimentare. Asupra efectelor secundare puteți raporta pe pagina de internet a Institutului Paul Ehrlich, puteți informa o farmacie sau producătorul, care vor transmite către autoritățile centrale toate informațiile privind simptomele asociate cu vaccinarea.



Aici puteți transmite informații privind efectele secundare.

6

FINALIZARE (CHEK-OUT) ȘI TERMEN DE PROGRAMARE PENTRU A 2-A VACCINARE.

Ați efectuat cu succes prima vaccinare de protecție împotriva virusului Corona. Vă rugăm să rețineți că este necesară o a doua vaccinare și că protecția deplină se instalează de abia după doua până la trei săptămâni după administrarea celei de a doua doze. La al doilea termen vă rugăm să aveți asupra Dvs. Certificatul de vaccinare sau dovada înlocuitoare.

În plus de aceasta vă rugăm să respectați în continuare regulile de igienă, spre protecția tuturor: **Distanță, Igienă, Mască de protecție gură-nas.**



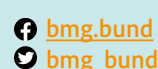
Informați-vă permanent!



Pe pagina de internet vă puteți înregistra pentru buletinul informativ:

www.corona-schutzimpfung.de

Prin intermediul rețelelor sociale:



Pentru a obține gradul de imunizare dorit, este important și necesar să fie efectuată o a doua vaccinare. Vă rugăm să rețineți faptul că o protecție completă se obține numai după cea de a doua vaccinare împotriva virusului Corona. Ca atare, în termen de cel mult trei până la patru săptămâni după prima vaccinare trebuie să vă deplasați din nou la centrul de vaccinare respectiv.

Vă rugăm să notați aici termenul de programare pentru a doua vaccinare:

IMPORTANT DE ȘTIUT: APLICAȚII (APPS), INFORMAȚII, PARTICIPANȚI

Aici regăsiți mai multe surse veridice de informare privind vaccinarea de protecție împotriva virusului Corona.

Aici regăsiți mai multe surse veridice de informare privind vaccinarea de protecție împotriva virusului Corona. Informați-vă permanent. Pagina oficială de ansamblu vă informează asupra tuturor măsurilor de protecție necesare pe parcursul pandemiei și asupra vaccinării de protecție împotriva virusului Corona. Acolo regăsiți de asemenea numeroase documente și materiale informative pentru cetățeni și specialiști în materie:



corona-schutzimpfung.de

Raportați asupra eventualelor simptome apărute după vaccinare. Acest lucru este simplu prin descărcarea aplicației SafeVac 2.0-App elaborată de Institutul Paul Ehrlich sau pe pagina de internet:



nebenwirkungen.bund.de

Termene de programare și informații preliminare privind măsurile de protecție împotriva virusului Corona puteți obține sunând la numărul de telefon **116 117**, gratuit și valabil pe tot teritoriul german și gratuit.

Următoarele autorități și institute oferă de asemenea diverse sfaturi și informații de specialitate actualizate:



infektionsschutz.de/coronavirus



rki.de/covid-19-impfen



pei.de/coronavirus

Informați-vă acum!
Tel. 116 117